

**Nei mesi di gennaio e febbraio 2023 il municipio (4 sedute) e la direzione amministrativa (2 sedute) hanno evaso le seguenti trattande:**

### **Amministrazione generale**

Roberto Petruzzi è stato nominato quale membro della commissione del turismo per il periodo fino al 31.12.2023.

Il municipio ha approvato le trattande e l'ordine del giorno della convocazione dell'assemblea comunale del 23 febbraio 2023 a Vicosoprano.

I membri del gruppo di lavoro hanno presentato durante i mesi di gennaio e febbraio le proposte elaborate merito la revisione parziale della Costituzione e la riorganizzazione approvate dal municipio che verranno presentate a titolo informativo all'assemblea comunale del 23 febbraio 2023.

Per l'anno appena iniziato è stato fissato il calendario delle sedute di municipio e direzione amministrativa, come pure le date delle assemblee comunali e votazioni ed elezioni.

L'entrata in vigore della revisione parziale della Legge sul rapporto di lavoro dei collaboratori del Cantone vien applicata in gran parte anche per gli impiegati del Comune di Bregaglia. I capi reparti sono stati incaricati di verificare come gestire l'aumento del diritto alle vacanze (esclusi gli impiegati delle Scuole di Bregaglia).

In seguito alla disdetta del contratto d'affitto per l'appartamento al 1° piano in Via Pleiv 9 a Vicosoprano, la direzione amministrativa ha approvato la pubblicazione dell'offerta di affitto.

Anche per il 2023 la direzione amministrativa ha approvato la collaborazione con il gruppo del Servizio civile internazionale quale aiuto per l'azienda forestale e lavori pubblici durante una settimana in giugno.

### **Edilizia**

Il municipio ha approvato la richiesta di edificabilità del fondo 1345 a Montaccio.

L'ufficio tecnico comunale ha inoltrato per conoscenza al municipio il resoconto dei costi di ristrutturazione dell'ex-casa comunale di Stampa. I costi totali sono stati di CHF 411'706.85, risultati leggermente più alti del 2.75% del credito di CHF 400'000 rilasciato dall'assemblea comunale. Il superamento dei costi è dovuto al rincaro dei materiali. La Chiesa evangelica riformata di Bregaglia, proprietaria dell'immobile con una quota del 25%, partecipa ai costi con un importo di CHF 96'941.70. Sussidio per risanamento energetico CHF 23'900. Costo netto per il Comune CHF 290'825.15

Il 16 febbraio 2023 si è tenuto un incontro informativo con gli interessati a terreni artigianali in zona Crot a Vicosoprano. Lo scopo principale è poter sfruttare al meglio tutte le possibili sinergie con le nuove costruzioni di capannoni e magazzini.

### **Sicurezza pubblica**

Il municipio ha approvato il risultato dell'analisi dei pericoli elaborato in collaborazione con lo studio Caprez Ing. AG, l'Ufficio cantonale del militare e la protezione civile e l'Assicurazione fabbricati dei Grigioni. In questo documento sono state elaborate delle schede per ogni singolo pericolo ritenuto possibile per il nostro comune. Il Cantone partecipa ai costi di questo studio con il 50%.

## **Cultura**

Il municipio ha deciso di riacquistare la carrozza del Barone de Castelmur venduta anni fa a privati. Questa sarà riportata al Palazzo Castelmur.

## **Sport e tempo libero**

Al municipio sono state presentate le varianti risultate da uno studio per la gestione futura dei campi all'esterno presso il Centro sportivo a Vicosoprano (tennis, pista di ghiaccio e calcetto). Per poter garantire anche in futuro le varie attività, un intervento immediato è più che necessario. Nelle prossime settimane si approfondiranno le varianti ritenute più valide e si procederà quindi all'elaborazione del progetto.

## **Trasporti pubblici e circolazione stradale**

L'ufficio tecnico comunale ha inoltrato al municipio la ricapitolazione dei costi del risanamento delle strade agricole e comunali eseguite nel 2022. L'assemblea comunale aveva approvato il credito lordo di CHF 880'000. I costi totali sono stati di CHF 796'416.65, vale a dire di quasi il 10% al di sotto del credito rilasciato.

Il municipio ha approvato la proposta dell'ufficio tecnico comunale per l'introduzione di zone a tempo 30 per i paesi di Vicosoprano e Castasegna. La proposta verrà ora valutata dalla Polizia Cantonale.

## **Protezione dell'ambiente e pianificazione territoriale (acquedotto, canalizzazioni, rifiuti, arginature)**

L'ufficio tecnico comunale ha inoltrato al municipio la ricapitolazione dei costi della sostituzione della condotta delle sorgenti Ägua d'Balz – serbatoio Clüs.

I costi totali ammontano a CHF 238'639.45 superando del 3.75% il preventivo dei costi. Il superamento dei costi è dovuto al rincaro dei materiali. L'Assicurazione dei fabbricati ha confermato una partecipazione ai costi di CHF 13'577.

## **Agricoltura**

Il gruppo di lavoro per l'agricoltura è stato incaricato di valutare possibili soluzioni per la gestione futura delle alpi. Per questo studio va interpellata la Società agricola di Bregaglia.

Il municipio ha approvato la richiesta di un giovane contadino per la coltivazione di grano sulle Malte a Casaccia.

## **Economia forestale**

L'azienda forestale inoltra per conoscenza al municipio il resoconto dei lavori di ripristino della strada forestale per Nambrun. I costi totali di CHF 409'675.65 hanno superato il preventivo di CHF 19'675.65 (+4.57%). Con il 68% di sussidi cantonali, per il Comune si tratta di una maggior spesa di CHF 5'976.20.

## **Turismo**

La direzione amministrativa si è dichiarata favorevole all'idea della Commissione del turismo di fare un tentativo con dei ranger nelle selve castanili per ovviare alla problematica del furto di castagne in particolar modo durante il Festival della Castagna.

## **Energia**

Il municipio ha deciso di procedere con il rilievo dal punto di vista energetico degli edifici di Maloja e Vicosoprano. Questo passo è importante ed ha una certa urgenza in connessione con il progetto preliminare per l'energia alternativa da biomassa.

Le licenze edilizie e l'elenco dei contributi vengono pubblicati e aggiornati mensilmente sul sito: [www.comunedibregaglia.ch](http://www.comunedibregaglia.ch) / pubblicazioni / avvisi

## **Traktanden des Gemeindevorstandes (4 Sitzungen) und der Geschäftsleitung (2 Sitzungen) in den Monaten Januar und Februar 2023:**

### **Allgemeine Verwaltung**

Roberto Petruzzi wurde für die Zeit bis zum 31.12.2023 zum Mitglied der Tourismuskommission ernannt.

Der Gemeindevorstand hat die Traktanden und die Tagesordnung für die Gemeindeversammlung vom 23. Februar 2023 in Vicosoprano genehmigt.

In den Monaten Januar und Februar haben die Mitglieder der Arbeitsgruppe ihre ausgearbeiteten Vorschläge zur Teilrevision der Verfassung und der von der Gemeinde genehmigten Reorganisation vorgestellt, die an der Gemeindeversammlung vom 23. Februar 2023 zur Information vorgelegt werden.

Für das soeben begonnene Jahr wurde der Sitzungskalender des Gemeindevorstandes und der Geschäftsleitung sowie die Termine der Gemeindeversammlungen sowie Abstimmungen und Wahlen festgelegt.

Die Inkraftsetzung der Teilrevision des Gesetzes über das Arbeitsverhältnis der Kantonsangestellten gilt weitgehend auch für die Angestellten der Gemeinde Bregaglia. Die Abteilungsleiter wurden beauftragt zu prüfen, wie mit der Erhöhung des Ferienanspruchs umzugehen ist (ausgenommen Mitarbeitende der Schulen).

Nach der Kündigung des Mietvertrags für die Wohnung im 1. Stock in der Via Pleiv 9 in Vicosoprano hat die Geschäftsleitung die Veröffentlichung des Mietangebots genehmigt.

Ebenfalls für das Jahr 2023 genehmigte die Geschäftsleitung die Zusammenarbeit mit der Gruppe Internationaler Zivildienst als Hilfe für den Forst- und Werkbetrieb während einer Woche im Juni.

### **Bauwesen**

Der Gemeindevorstand hat das Gesuch für die Beibehaltung in der Bauzone der Parzelle 1345 in Montaccio genehmigt.

Das Bauamt der Gemeinde hat den Kostenbericht für die Renovierung des ehemaligen Gemeindehauses in Stampa dem Gemeindevorstand zur Kenntnisnahme weitergeleitet. Die Gesamtkosten beliefen sich auf CHF 411'706.85 und lagen damit leicht über den von der Gemeindeversammlung bewilligten 2,75% des Kredits von CHF 400'000. Die Kostenüberschreitung ist auf höhere Materialkosten zurückzuführen. Die Evangelisch-reformierte Kirche Bergell, Eigentümerin des Gebäudes mit einem Anteil von 25%, beteiligt sich mit CHF 96'941.70 an den Kosten. Subvention für die energetische Sanierung CHF 23'900. Nettokosten für die Gemeinde CHF 290'825.15

Am 16. Februar 2023 fand eine Informationsveranstaltung mit den Interessenten für die Gewerbezone Crot in Vicosoprano statt. Hauptziel ist es, alle möglichen Synergien mit dem Neubau von Werk- und Lagerhallen nutzen zu können.

### **Öffentliche Ordnung und Sicherheit, Verteidigung**

Der Gemeindevorstand hat das Ergebnis der Gefahrenanalyse, die in Zusammenarbeit mit der Firma Caprez Ing. AG, dem kantonalen Amt für Militär und Zivilschutz und der Gebäudeversicherung Graubünden erstellt wurde, genehmigt. In diesem Dokument wurden für jede einzelne Gefahr, die für unsere Gemeinde als möglich erachtet wird, Merkblätter erstellt. Der Kanton beteiligt sich zu 50% an den Kosten dieser Studie.

## **Kultur**

Der Gemeindevorstand hat beschlossen, die Kutsche des Barons de Castelmur zurückzukaufen, die vor Jahren an private Eigentümer verkauft wurde. Die Kutsche wird dem Palazzo Castelmur zurückgegeben.

## **Sport und Freizeit**

Dem Gemeindevorstand wurden die Varianten vorgestellt, die sich aus einer Studie über die künftige Bewirtschaftung der Aussenplätze des Sportzentrums Vicosoprano (Tennis, Eisbahn und Fussball) ergeben. Um die verschiedenen Aktivitäten auch in Zukunft gewährleisten zu können, ist ein sofortiges Handeln mehr als notwendig. In den nächsten Wochen werden die als am sinnvollsten erachteten Varianten untersucht und dann das Projekt ausgearbeitet.

## **Verkehr**

Das Bauamt hat dem Gemeindevorstand die Kostenaufstellung für die Sanierung von Landwirtschafts- und Gemeindestrassen im Jahr 2022 zugestellt. Die Gemeindeversammlung hatte den Bruttokredit von CHF 880'000 genehmigt. Die Gesamtkosten beliefen sich auf CHF 796'416.65, d.h. knapp 10 Prozent unter dem bewilligten Kredit.

Der Gemeindevorstand hat den Vorschlag des Bauamtes der Gemeinde zur Einführung von Tempo 30-Zonen für die Dörfer Vicosoprano und Castasegna genehmigt. Der Vorschlag wird nun von der Kantonspolizei geprüft.

## **Umweltschutz und Raumordnung**

Das Bauamt der Gemeinde hat der Gemeinde die Kostenübersicht für den Ersatz der Wasserleitung Ägua d'Balz - Clüs zugestellt.

Die Gesamtkosten belaufen sich auf CHF 238'639.45 und übersteigen den Kostenvoranschlag um 3,75%. Die Kostenüberschreitung ist auf die gestiegenen Materialpreise zurückzuführen. Die Gebäudeversicherung bestätigte eine Kostenbeteiligung von CHF 13'577.

## **Landwirtschaft**

Die Arbeitsgruppe für die Landwirtschaft wurde beauftragt, mögliche Lösungen für die zukünftige Bewirtschaftung der Alpen zu evaluieren. Der Bauernverein des Bergells soll für diese Studie involviert werden.

Die Gemeinde hat das Gesuch eines Jungbauern für den Anbau von Weizen auf der Malta in Casaccia genehmigt.

## **Forstwirtschaft**

Der Forstbetrieb leitet den Bericht über die Sanierungsarbeiten an der Forststrasse nach Nambrun dem Gemeindevorstand zur Information weiter. Die Gesamtkosten von CHF 409'675.65 übersteigen das Budget um CHF 19'675.65 (+4,57%). Bei 68% kantonaler Subventionierung bedeutet dies für die Gemeinde einen Mehraufwand von CHF 5'976.20.

## **Tourismus**

Die Geschäftsleitung befürwortete die Idee der Tourismuskommission, mit Rangern in den Kastanienwäldern zu versuchen, das Problem des Kastaniendiebstahls, insbesondere während des Kastanienfestes, zu lösen.

## **Energie**

Der Gemeindevorstand hat beschlossen, die energetische Untersuchung der Gebäude in Maloja und Vicosoprano fortzusetzen. Dieser Schritt ist wichtig und hat eine gewisse Dringlichkeit im Zusammenhang mit dem Vorprojekt für alternative Energie aus Biomasse.

Die Baubewilligungen und Beiträge Zusagen werden auf der Homepage veröffentlicht und aktualisiert:  
[www.comunedibregaglia.ch / pubblicazioni / avvisi](http://www.comunedibregaglia.ch/publicazioni/avvisi)